而,信登何福記茶莊啓

## THE UNION TWES

號九十號七十牌門力的主签加收架星

册註坡架星在

行發司登限有報新遊總

TI!

Printed and Published by The Union Times Press Ltd.
(Incorporated in Singapore)
at No 27 & 29 Club Street, Singapore 德華風二百六十九號 Telephone No. 269

日四初月一十辰戊衣奠年九十七百四千二于孔

大琴禮 B 五十月二十年七十國民 詩中

△皆廣局信兒匯元擴▷ 〇一九一話電 一年一 蒙十一牌門街箱衣

### ●『院醫電寶信◎》

TO THE REPORT OF A PROPERTY OF THE PROPERTY OF

號七十百一路馬大門仙水坡大量院

(號一五四三話電)

牌份月話贈

**经被张来还还被张来来来的** 



# 公限有行銀準利

(INCORPORATED IN S. S.)

本行司

表惠押定廣辦逕 歡顧等期營以啓 本原定 公茲

兵鼓煉乳 英國製造

水人已經經濟外就是 的古字の語言なうでの文明 稱定價品 高之徒假歸 本藥房之戒烟藥水 

一棒压怪

意發持靠大製中規劃是

Sole At Chong Shing Dispensary Lad 298 North Bridge Boad Singapore

水藥與成

BEWARE OF IMITATION.

Chong Shing Dispensary Ltd.

之狀而傳黃乏稱點沿海以鄉縣真何以海顛稍且 **加慰功學發像用在另** 加閣之人尋照搞苦弁

靈驗中興戒烟藥水

星架坡大藥房鹽層

樂踏君勿為所快邀此作告 一文主义。五角此種內臣胃之

行侵極相宜

瓶宜見奇



巨成 各埠藥店均有出售





be

• 反報聲 之目標oo爲巴黎和會反抗日本廿 交

後敝〇

夫 逆山 同床異夢 忠言 為後盾敝

秋到 妄爲

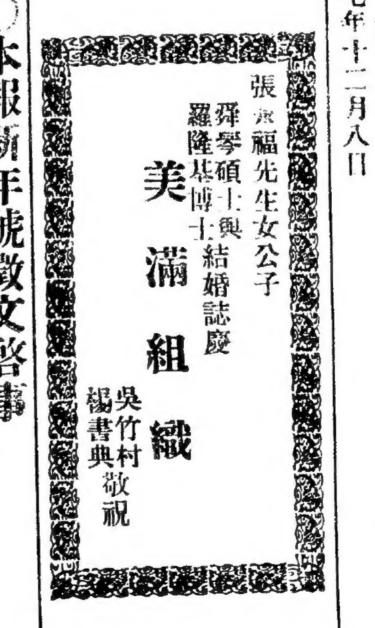
緣夫今之要人 on 多互相利用 oo以徒茍存oo西山派與無政府黨之

利用桂系の奪取政權oo左派亦勾結馮爾oo以謀活動oo此對壘之

最顯著者爲oo此偉大對壘之下oo又復有無數小壘以對峙oo粉紊

無緒oo術背亂絲oo職此之故oo非特政務黨務oo意見不同oo軍

濟



徴文

教科師新科 公共照片 編軟費凡啓 荷請喝教 博於育 君國商 子内業 、政、 不外紀 吝交事

....

.....

.....

....

電及國際電訊。內南京學生 搜檢外交文件o此一事也oo 陸宗興章宗群曹汝霖輩。所犧牲 打傷外 五四四

密談判出之。為漢口桂系黨部攻擊門。怯弱妥協又聞於後。所訂之中美具傳爼折衝之任務。萬目睽睽。勝利 批准前

**犁**衆

群衆于傍晚始散

功蔣叉聲言

國家可于三年後強盛

oo 以民

THE STATE OF THE S

實魚心 以王氏住宅之被搗毀也今與其謂內幕有人指使今得勿直謂爲各 派別衝突之導火線平立

公

oo王氏之進退維谷oo舉措矢策>o因遭民衆反對者oo固由於外交外交oo更相水火oo滿意於甲者>oo未必同意於乙oo在此種局面下 吾人所望於王氏者oo勿爲黨派勢力所左右oo勿爲日方聲威所軟 方面之密謀妥協而致oo亦時勢所必使然oo 化oo以民意外交爲前提oo國家主權為要圖oo勿貼賣國之羞oo而 吾民衆更當默察情勢oo習為外交後援oo尤宜監督國府當局oo對

之鐵案。。大錯旣成。。悔之晚矣。。我國外交當局。。其亦有鑒於此

外須堅持「堅决」主張。。舉凡喪權辱國之學。。當以大無畏之精神

人章曹之列oo則臧否自有水落石出之一日oo

解决之00勿圖爭私黨之權利00 以專意壓迫民衆00

造成此亡國

▲十二月十四號上午十一時二十五分到 **公南京反旦會示威經過情形** 

專

電

蔣嚴責群衆之行為

△南京反日會不滿 于中意中比新條約 中日談判事 昨日召集公民大 <del>搗毀</del> 憲門 日本領事 受傷者在二十人以上 群衆最後 大學操場 嚴責羣衆之行為 謂羣衆此種行為 群衆于國民黨 中央黨部質問 斜紛原因 土氏已往 介石 自愛國熱誠 謂外交上空言無補 是時蔣介石方與床次會晤 上海不在中宅中群衆擁入其宅 會後群衆列隊巡行市區 經過 及傢私器物 警備軍無能干預 署門前示威 繼赴王正廷住 惟外交問題 非空言可以成 會于中山 蔣接見 往見蔣 宅

△王正廷因群衆揚凱什宅認爲於臉子大有△蔣介石致電慰留王正廷 傷碍憤然辭職 蔣介石復電慰留 幷請王 仇己者所 快王允暫

意爲後盾oo實出于自然之趨勢 >o但內幕有無派系指使oo將來能

國民黨內派別繁雜00主張各與00嫌隙之生00不難火进00時至今 日oo尤爲思烈oo乃不爲釜底抽薪之謀oo且欲揚湯止沸oo政治分 否免起斜粉oo尤不得不詳察焉oo 會問題oo純系經已惡臉相向oo表示雕態oo至如滬土象oo更使蔣 三次代表大會指派代表之科紛心早見左右黨員傾軋之一班。の是 柱(能式輝進蔣 · 張定璠維柱、)問鴻溝、深闊《文·oo觀于最近

或不敢再至南京 西原借債

宋子文 交換 條件 否認已承 部

張學良十三號召 集執行會議△張學良召集執行會議 若愚己由南京返奉復命

府之關係 表第 三次會議後規定與國 集執行會議决 定于國 民政

A陳銘樞已宣佈于十一時四十八分到(上灣電台陳銘樞已宣佈于十九號就粵主席職所之陳銘樞定期就職 **△國務院討論示威糾紛事** 五日上午十一時四十八分到

國務院 以後未 △王正廷偕英使返寧 經政府許可 昨日討論示威群衆糾紛事 不得開公民大會 飭

4王正廷宣稱此次示威 舉動影響 繼續中英談判 **△王正廷對示威之威言** 昨晚偕同藍甫生返南京 十五號

**△閣錫** 府之信仰彼個人惟有聽候政府之解决 △閣錫· 昨最就國府委員及內長職 山已就職

**公國劉電馬加電牌**以國劉電馬加電牌

以

▲十二月十五號午後一時中到

4米子文否認 △裁釐委員會 彼曾與矢田談判 已議决在六個 月内裁撤厘 西原債項

A床次遁赴上海 奉天等處然後返日本 金 即轉輸往青島 擬赴大連

△張學良 己劃分東三省為七軍區 以便省

全工正 △閣錫 條約談判 廷及英使藍浦生已返南京重開中 山己就國府委員職 △特約路透電▼

**公南京反日會示威運動** 

西原借

蔣介石俱示成群衆之 **山國務院** 创

行公民大會 為京電 判此來動為不言

二甲丹條外

四號上海軍

**山英國與山** 

國國民政府 號預行之中因新稅率 納之臨時稅則所規定者 上承認國民 但藍甫生 英徒監前 8 8 8 結果有任何簽約之簽字非表示英政府已承認中

A

南京國民政府 請據理力爭 牙科公司 、分呈蔣 彼不 外交之 、交

**華僑協會** 昌請僑胞

樹建設之先 **者漸成衰落** 於振與實 能勿憮然 日愛黨愛 

權於外溢 幸僑協會臨時中央執行 東嘉賴焉、專出佈臆、 行

星洲將有 製菜式 肯研究、聞海山街將有海山( 底革新之茶樓出現

竟不聲明計選

富修差打近

輪盤

信息

じ製炭

酒

但察見意

表示巡長

未到前之

温温が

祝與斯差

不 、清

新印律

獲大規模之私釀、現貨被押候審云、 屈

押返警部、由警長逮案、控

携漏稅熟煙入口

包、差以其違例拘之。而智某

怨水釋放

差遂將銀及

號巡差截搜

在殿巴棒

之第四歲間

日在武結智思

域之 

吉靈人某甲

能詳盛察同見夫商乃

南洋商業指南所

跌 專 打 醫 癰疽 瘋疸 眼科 **燦** 脚氣 盘脹

參加辛

亥革命

工作證

名壽典

遺業原

韓

科全兒小婦男理統 號十第牌門街橫院戲水車牛坡。寓

告摩叻均

質報考

得任列

逸能以林雅後

牙鑲

名 元 炎 茶 麵 縣 麵

叻沙瓜青

鶏台笋罩

扒牛列吉

手褶租是

飯牛冶兒

啡咖或茶

角二元一份每

品甜

并使服之安然無恙亦足見先生之妙手先不數日鄉人病題告孫又恋內人或有宗養先生醫治先生對症後樂立刻止痛消腫是

盤米粟

(必(金旁)焉

等完二人登楼 在大坡昔裔拿 在大坡昔裔拿

為值得注意、始自一九四次和波利亞人名良美。

證際施廿二均、門一、取元人口於牌

有目定毒令東、方一也陳、賠子開、

救尤思食積入 世爲者不月多

會專無進 累患

駐心方偶身肺

上研可一體勞

海究治不瘦咯

歷始發慎弱血

五幸苦解之餘明此來發出選故入精久 樟輻得除經年濟肺目育勞葯本畜神年

叻沙什

鷄豆黄

扒猪葱洋

肉牛租是

啡咖或茶

角二元一份每

• 四:

正正

V况

4 -1

、土

已於上星期間

八有此辦法乎」。「維持四之日報及晚報中言之代在一般人皆有一種印程,與 是理員等方面之呈

可以防價格驟落

擊而現案亂、此種哲有云「錫價之地位」、乃倫敦上足期末之

· 不

**頗足以** 

發、質涉反

達攻告者

拳讓干、其撞甲小

仆 坡

美國方面

有進步

怒

店件遂實行報

每年可以 如紐約

m

去云

毎順二百鎊左右之而引起價格縣落 人有無

收七五日

撰修所費續亦敵貴成續額敬安東有報建已校報進赴勞政

重主席王文憲 連啓

機時失勿美貨原價。

月初

前去萬山堂報知

人 與 俱獲者 即給賞格銀

以作酬勞

事關緊要 用特登報

假冒份子 愛顧諸君 倘遇發現此項偽品時

統歸石叻萬山堂總代理 幷隱時有 權拿捉

政府註册

將金鴨標各

種藥品

到叻招售 本藥房 因此專請陳及意峇之狀

按獲 懲究在案

但査該

僞品

機大之天十三

<sup>梁經綸具圖</sup>表招工估價繼 進行無阻殊深感激募消員 止誼熱心鼓吹襲論翕然故

精良耳邏者暹羅有不逞之徒胆敢假冒本藥

自發行以來極得各界樂用

祇緣藥物之

本藥房自製金驅標戒烟丸

緊要通告

醫局在后吻

房金鴨標戒烟丸 以其偽品沽諸市面 欺騙

**谷界**商德喪盡

危害堪處 當經本藥房 請選

並有常 楊少异

專名

뗬

坡海 公武二

廠造製膠樹民平福泵張



運動要穿鞋 要運動、

運京石龍軍薬房啓

路消延南口救在避一整力以 消防燒各喉、火、時惶灌板 揚以鶯失救障 附防熊排令萧卡亭

防殿平街往

之空球、利新寮二店房怡記號一場勢 多前記二記賽、號、、真棧林萬一猛、防生號娟花五怡廿廿寨生記興問烈 至未果廣聚娼十香八九娼草生成、有有店華、寮號娼號號寮店菓衣計故 领、去盛四、青聚吉二、、店店新共

抄再於照運前即交令已六、 發有後各銷據希省各成號令 、抽對在國該查政機就函飭 令收於案貨廳案府關、開財 仰塵該、煤具核查查請、政 該金公資觔呈辦案照按據廳

善意多等要人徐人 西兵、凡人爱景如 街一填四到於唐陳 李人塞十者昨及濟 府醫於餘如一馮棠

因向李涛深磋商縮軍問題、 日**粵與粵贛湘剿匪** 

於任益力應五在不决?下 日、除偷山車計

間指加伯黃各劃不、概氏

最然速仗

機响高介 温度、濃度 台倘始通 改不涌輪

金凡考之異同亦開少元元元門四女席一二最一上餘五十式亦女仗元下打時結物、儀寫門勝至轎件知定通金凡考之異同亦開少元元元門四女席一二最一上餘五十式亦女仗元下打時結物、儀寫門勝至轎件知定通送事據汚、意有、則、、共十用約百十一百、元十元所照家。或等桌爺婚則惟式打辦女女者、、兩遊嫁祗、或、提其少嫁酒或和元亦一四餘和元文、元、需或回祗四儀面具儀稍定之桌女及家樂講其其姓之求儀似妍竟倡婚用女席三十、在餘十五五、完語、問書辦與樂十式語紙式爲金大面、禮靡等貼禮禮之之求儀似妍竟倡婚用女席三十、在餘十五五、完語、問書辦與樂十式語紙式爲金大面、禮靡等貼禮禮之 

氣此遊於然首報

之侈具民請父業氣〇席或七請一至、、共粧約元席一約等三制謂二己三納、。必嫁、家維禮及物家〇、體國離母生未金五廿十轉百嫁酒計約奩值以十百五儀朝、儀十、朝来其禮隨娶名滿德、来等報

司公明光

分牌藥

鐘內係

(藥各可奇埋代

恶痕治

水癢損

則胎手

神花而

實未服

煙清後

酒皮不

客聲肚

藥癢不

悉馬費

BH @ **東**春二功 等 脚一 生分不 第 確 困兩 血吉包度 軒每送 在貨 隆七片 蘇級打服

不久係等醫病病的如咳葉咳之者等診 奇痰奇藥顧的雖病可喘可不未心隔, 葯等止必必肺數器 驗症咳醫能嚮干假 非驗見且不肺診量 學後於速愈咳病可也胸入愈之症症可 每暢之者雖如其求 金安放 豊能何法 殴 載五眠也非診云以 町 以角順蕎更症 云播

精緻

1

**街**七而 光角不 明 價熱不 二大燥 角便去 賣假貨 精美 **購者滿意為止8** FX 無不搜雞萬有。 西衣绒 配色又新妍 本處 服用料 大號類像 竹紗、

行人域價 目的

請來 要示那葉 8外觀裝造

56,

之藥品

·備萬寶與人箭標之「千金油」「八仙丹」是也

當能抵禦病魔·

使之遠避•

且人箭標

如遇病

其法

利器以助其惡耳•如是有禦彈之[鋼馬甲]之發明•製法以最幼

而盜匪之所以敢如此橫行無忌者·實賴有鎗彈之

密之鋼鐵·織成馬甲(即背心)式之鐵衣·質雖鏗而輕快。

以取締之·無論製造·販賣·及穿著者·

故工部局特頒限制

盜匪亦多

或可防 兩手

一律須領執照



日四初月十辰戊次歲年九十七百四千二子孔

兵在精而不在多吾於藥品亦云今囻民 政府深明用兵之 道汰弱留強確是實行

精兵主義 **今永安堂精製四種虎標靈藥亦即去蕪** 

存菁之道

以見藥精而靈

△茲節錄虎標萬金油

心氣 型 中風 中風 中風 中風 中風 中 厲 中 厲 中 厲 中 渡

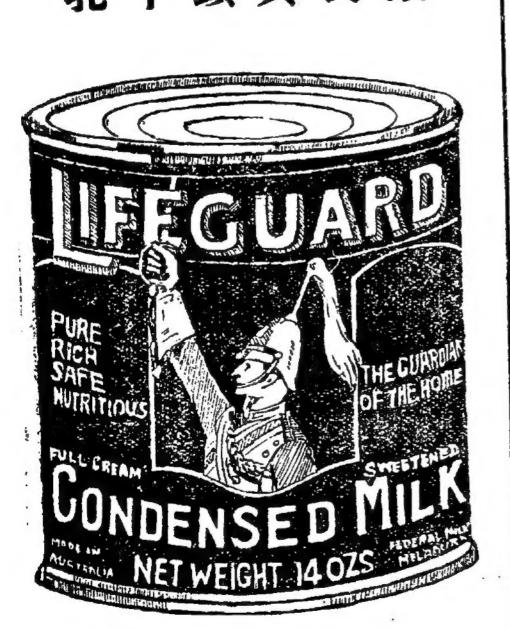
時頭絞 行痛肢 癌 疫量痛 

皮跌無 膚打腫 傷傷 及 蚊咬蟲毒 症難痰

蛇手瘰 螫足腫 狗 噴痛痛

靈 藥

乳牛頭兵良最



其質精美純潔 金山埠大特色 大醫生皆稱贊 老幼用之甚妙

坡登山處售 號群德

洲分售處 **張美和** 

士爾爺

勝喃亞

東方呂宋烟之領袖 A PARTA

耶蘇迴禮物已到了

裝置美麗

裝煌可愛

亚喃勝商標

請注意

正呂宋烟

理代總 利 直 南 有 洲星 谷曼

請 意如

風疹 以濕刀及瘡割



如意膏價目每一 匣叻銀六角每六匣三元總發气 三 米坡馬六甲街

章廉士醫士·藥局各藥房均有出售或直向本局函購郵力不取



其丸補色紅生醫大士廉章

六甲街各西藥房均有代售或直向本局函購郵費不取價目每瓶一元五角總發行韋廉士醫片藥局星架坡馬

製衣服最優美

最適合於男女學校衣服

於洗而堪耐用

請注意其織邊每碼有月光標印

特別之紡織

證落水不變色

為男界

XX

辦消節、者感判論以 、或分處 該必法息節厦甚屬畢罪其或 先、分實門多友、應係交三處、 安如其煙惟者告常性取元、官 辦積及是已罰時釋至順新除、直法極女夜九加代無煙東刑之住族 、銳犯县時一、事客者法中址至于 保許等便、吸。之、、晚煙 來、無領矣、嗜查食多規并履 進公力出、以染什者肴定無歷 行安繳、斯昭鴉七、判、販、 頗局罰其時烱片人多罰以賣擔許昨原中 他煙戒癖中者兩初售煙 令明者亦犯、、判百犯吸犯始 人縣、均甲乃不該罰元論等供由

標光月 "TOOTALS" [土都多]購請

光絲

超 'TOBRALCO" 高拿

廿七寸至廿八

寸澗各洋貨庄均有代沽

内、現

大權將、處各此串、查閣令、行報公土事拿烟會外局云獲開局已仍報秘查而公者職在(介交判到及元者宣地謂召解大犯此約、情况、藝布同限出員閉查令、、機、在館銜籍縣、、燈即報舊告密員對安、責顯一差罰何童、四判方自集思有一次煙途報有續員、隱布、民歌此仰即其者應案土通民長 故者依停販停私、進局茲所押一取一時犯少五罰院禁一明入、所煙途報有續員、隱布、民歌此仰即其者應案土通民長 故者依停販停私、進局茲所押一取一時犯少五罰院禁一明入、所營禁人告眼於先市匿告或衆在案該係有、由、機告份會 日、照業賣止吸逐行處就在中日保百終、則十金煙煙干地滿當物 來亦表、秦營各日方理所、云保而元老法數元、犯令煙 各經册而吸業住就法之得亦云領有、、官元、但之嚴犯 。警獲開實再列所策公記施禁。朋宣比女差 具分其者收密查區週局次取、該、退入交保不如逐正、訊局戒赴有、盤訪表域備以、締已童多庭嚴童、等屬依在姓所長 、地業註卽、以、使下 無調完明註實資着無禁 凡各乃在 或屬煙特實 、 情於於字假煙厠飭施 密即業册表停土棧各絕 開派即、册止棧、戶之 燈隊大公、、、以口期

 $\equiv$ 切卽在一布、奉、限業館售長、日而 、保先經告勒此合不充及情查查特以

後公、十被人案前縣串租一該惟、云無街而安應日告等、奉長同賃經縣此前、取之後 別的內發知茲令遵隱在查長項經本締通 煥召業即爾因業仍應限或查 位效行、署安章賈戶標等、經將即布經拿棧限 、、自封如除會辦 、地、令箭縣稍本將房派示形賣內發告勒 即取均所布長寬局該屋員布具、由、嗣限各締准屬置吳、縣屋租警告報不業立後閉 值、其各進循其舉業作嚴、、稍戶即如歇律府絕自 探故先員行南各發充煙行並切寬自 照逾、及拿派此、舉、房保 、限其土外員仓除發並屋無 母不有棧、警等分、將租 建報租者合撤因行如該作吸該 切、賃、行査、外過產烟私縣開 下、有須委農、到部不市派電務 、林同中、符黨出呈指 省留

分以破論或 頭有獲何有 、時未 查種然何週 、特後地之 於號將何敬 日來三樂啟

師赤

注、則於、爲知女五、罪情、法日於、 意以尚昨如各吸犯十少、、多官移 元境為驅 恐辦行於現燦有爲义商 開法總十未等受、勘不、有冤此茲似 往、罷四知、此來知初廿天罪到必工日常農慘之崇去四餘血流 之崇去四餘血器其 、最期前者亦、連 、其今明佛初又被痛之 

林此亦日明、所統告繳整、請收、訴門 司言有昨法故恃一停財理然求支故訟第 、其每不所費一〇 令、同聯院并以後止應、其每不所 即而樣決長火維、付、故時月數以 個加以苦至侯食持已給各此財津英以 下高 意揭份股域學工、但日指清發、政立至指請、市市付萬乃部、所之個兩稅貼未各當之程、盈借自份多田縣據各、委陳表即府市厦委示擬黨當、不勉、以移薪月院、、統六經狀、 由持厦經濟區, 

此至商愿约

無削足適屢之苦

古人所謂班生此行

快若登

飛如步健

雖未削 如所绍之 質薄 者 性軟耐用 小較輕 之鞋皮 痛必如之 惟牛皮質厚 質地過於粗硬 惟原料如購諸舶來 鞋面之皮 穿者每咸足痛 本有二種 難免步履維艱 物罕價昂 用牛皮 羊皮 足

司公限有(啟來馬)士則廉威

Sole Agents WILLIAM JACKS & Co., (MALAYA) Ltd. Singapore Penang K. Lumpur and P. Swettenham.

削足適屬 雖爲遷就事理之喩 然今世革履盛行

專以供皮 其用弗彰 **甚難應需** 及鞋之需 1117 並且質地輕柔 南洋原爲羊皮出產地 本公司有鑒於是廣搜博採 故現在所出鳥紅粘皮鞋 終日穿行 有健步如藏之 設廠自製 不特外

用本公司粘 本廠發明 皮鞋 己得十六年專利 定有同其快咸者 更爲世界所 至 粘 鞋之

之特色 尤可想見

陳嘉庚公司製造廠路

司公限有利得謀〉

混

潔

司公域亞威 V. R. VICK & CO., Hong Kong Bank Chambers, Singapore.

仙門

力之空氣故潔淨異常爲東方

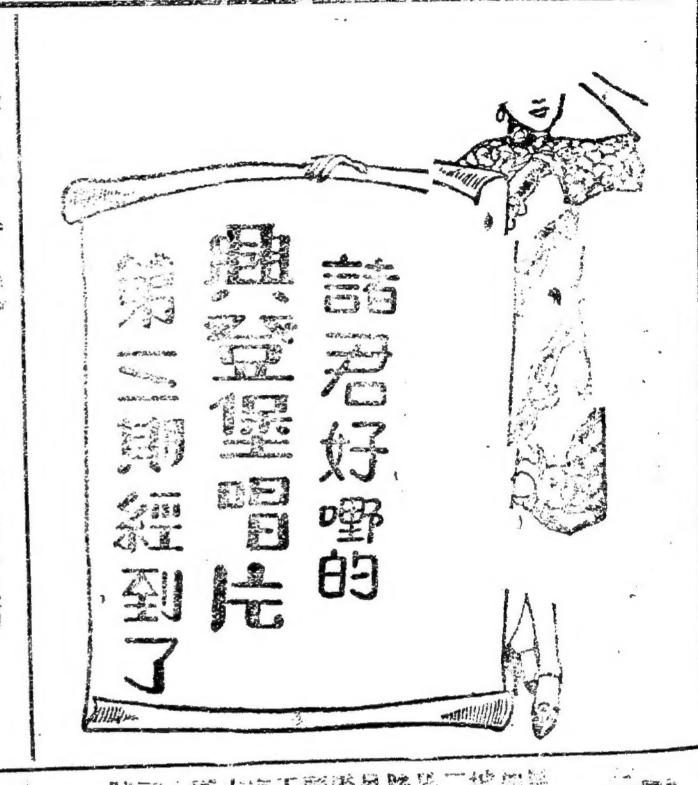
**贬公司** 

國方劑及最良之原

FRASER & NEAVES LTD. 'Aerated Water Specialists, Singapore

商務指南印人名錄 起取界滙每音之書所店一編號至回諸下本詳實便往選切穩住十甲君然収細業可之出工題址 己









優區經營藥業九十分年以為問國正並道藥材供給海 本院抱濟世之心持刑群之首明漢姓之則用最遠道之 於五月十四日閉幕墨車燕差生熟各藥批賣等者價目 學經驗以方務丹京衛品競賽語鑑定或治可獲奇功業 一而論也現为东京營縣增設熟藥藥務時間 総在屋棚老爺自街頭門路一至二號

油呢嗎之

標月作星

品等上之器木種各及私家抹 油呢嗎器木

油呢嗎澤光

新一然換物舊使(一) 觀美與亮光潔乾較私家使(二) 澤光之美華遠永有(三) 澤光之美華遠永有(三) 澤色有原存保(四) 擦抹可皆私家舊新(五) 去除皆點白與蹟汚切一油此過用(六)

謬非言知方次一用試 圖可科厚有必油呢嗎此型代型 迎歡任無物貨觀参與問詢函投 司公和勤號七牌門脚山奎皇力的土路希坡架星

11 11 或司成一切重法立切 行院、革 起現惟新

、及進行狀況。蒙一一詳書、茲分紀如左、 ◆経令規章現分別修改器章、胡多不合用時之用者、故司法 民國舊有之一切法令規章、頗多不合用時之用者、故司法 民國舊有之一切法令規章、頗多不合用時之用者、故司法 民國舊有之一切法令規章、頗多不合用時之用者、故司法 中、如行政訴訟法、即在認事中、 中、解法院制度者、成績尚佳、現為提倡司法獨立之精神、日 中縣法院制度者、成績尚佳、現為提倡司法獨立之精神、日 中縣法院制度者、成績尚佳、現為提倡司法獨立之精神、日 地、 地可已初 於且有審 便實發

中的月 提起上訴、及上訴結果、仍判決維持原案、但在此時期、數訴者所餘之六百元、已早用罄而宣告破產矣、且為些徵財產提起上訴、不必多此一舉也、對此種無理由之任意提起上訴、為國此種現行制度、採取其一部或全部辦法、而用以一時制無理由之上訴、對民事訴訟、除死刑發無期徒刑外、處刑輕微者、此種審查上訴者是否有充分理由、而定允許其上訴與否、我國今在上訴、對民事訴之手續、法則於司法界專設一機關、不問審判事、處利輕視行制度、採取其一部或全部辦法、而用以已事於最高。 「持起上訴、對民事訴訟在若干元以下、刑事下、」 「提起上訴、對民事訴訟在若干元以下、刑事下、」 「提起上訴、對民事訴訟在若干元以下、刑事下、」 「提起上訴、對民事訴訟在若干元以下、刑事下、」 「提起上訴、對民事訴訟在若干元以下、刑事下、」 「理」 

一份未頒布施行、我因 在現亦正在議商起草口 八庭、庶可隨時判決上 除防制縣理由之上訴以 **三川宮毎審** 至千餘 國人民為維持治安計、對刑學、最高法院、將來自亦難免有工訴案、而免積壓之弊、工訴案、而免積壓之弊、工訴案、而免積壓之弊、 > 图 、庭、然終年 以二日、故前 以、提起上訴 7四庭、現擬2 北者平、 大鲵

所內完全注實實 中地縣法院成立 法期對 此所 亟所 故屬供不 泛精智性 便設校 1 1 可此以 

白五十月二十年七十國民華中

到 中

甚商

重法

伍朝

時領 方國期專面就應裁 व 則完 一權 無承 何者 者國 必此有原

海湖係、亦只2 為司法改良而次 為司法改良而左

司行發

商標 2000年

写 專 鄉 之 肝 漸退

發批總叻石 號二十街山海

一入六三話電

商標

喜◎僑◎用◎胞◎ 大興國貨 土織線衫

**蓋該公司乃一最宏偉最馳名之油業家也** 乃德士古公司各種出品之標記爲人人一望而知者 紅星青丁 立之地位其貨品自出鐵以主運的於世界五 之標記

總代學威廉則士(馬來由)有限公司

來荷蒙各界稱許迅速交兌的捷安當價格公平中外成官

THE "D" UBLE DUTY" CHECK PROTECTOR SECURITY Fountain Pen Built For Service



> Sole Agents: The Specialty & Novelty Co., 24 Norris Road or P. Box 614 SINGAPORE



MOTOR OIL

分代理張王公司(三百十五號)

啓謹廠造織與大港香 日五十月一十年七十國民

日五十月一十年七十國民

各元。

得麼

四請逐光臨勿失良

李隆昌公司謹啓

日五十月二十年七十國民華中

花中就

九四

明廣

新新

露披

衣服

辦政府各

機關衙署警察廳工

料美貨

高

等

**久爲顧客所稱** 

許近擬擴張

CHAMBERLAIN MEDICINE CO.,

埠里滿土達州華與意國美

等得法有益質元統治保染五辨剌稀花柳 恐**大腦扶**元/授養藥

Des Moines., Iowa, U S. A.

養用類

等症者一

一种重定者再用第一

皇藥

製料

科共元 李科十出

**股大鵬止痛**五洲白彩丸

結熟等症都者二三服應效如神大粒二元五角小粒一元此文專治五斗白毒獎濕熟下往代華酒患血淋形淋小便製集大便

咳

拟

因本

舖

内

地方不敷故

將洋貨

慕順有限公司總批發星架坡

部份

辦所存各種洋貨

沽

盡行

沽脱爲止

作送禮本號

**叶特係症** 

設鼠五品

彩日

本公司

開創

卅

載

衣

歐美洋貨工精

平治

**嫹**告

二九一月員員

相三員

占全卦相

九九

角員

期收囘原價

牌寓

經理兼編輯一局

然一新并承接裝修門面玻璃畫鏡薄玻璃紅毛大鏡廣東顧繡翎毛花美術原色玻璃招牌各數設色翎毛花 鏡式式新

34 | Hill Street Singapoer Special Treadment for Byes and Pills.

不有者。復藥印了疳瘡專拿 並回話之特良五疗毒眼吓 者藥症患瘡藥年 · 痢科金 可濟來局無與各柳血年著見世醫醫用別沒等腎中名 效君以證即帝妙声痛其

有數十爲擅骨計生 民統繳撥日尚事律九日特

氏國十七年

十二月十

商務

八名錄

編修社路

開客

陳李薛余胡李 延偉武東文 謙南院旋虎駿

葉朱丘王謝林 清愚菽吉文漢 沙口園土進藩

王吉士

整加 整 有 形 设 通

况詳貨應 文為之我。實及知實為我有華 

•號營何列得•之識交英盡險於

及貨精璃

其營巧製他業久造

辦店貨

及日**育款** 及日**育款** 设验有

地坡馬禮

40

均家河巴 舉先聯

公啟

春中外職 先

動先生

設置館於海山街門牌廿七號

先生醫學精深富有經驗與其抱道醫具為若出而讀

世因

婦孺共仰無庸致述並先生擬來南洋遊歷暫駐

坡手機成

採辦發售特具數語刊諸報章以為介紹在柳病者通門求診并隨帶花鄉各症藥丸藥水芸行以偏各填商號

製編編集

劉揚田霖

坦簧

局数

人等素仰

任張

僑胞諸君欲 機過後難逢 律大減價

諸君光殿和大葛街現

廣

迎大规

醉處此爲病水土痢痛皆士年可除質矣則急患時皆疾絞有稱以靠此

仍自课,大员

化石香

但醫外科雜症道科各科解毒丸治名症永息 現大 鵬 約 醫 花柳解毒丸 名症水煎後意





與之銀質亦佳 有香港製、有地 有香港製、有地 類公司、曾收出 類公司、曾收出 類公司、曾收出 類公司、曾收出 , 元此油之

點有要刀角血、生早突、員、開人人主色案經二到遂尙二此 、 , 來於人步演未人案

否凡鄰出、則有國境本

正格用 購以 縣 星惠 縣 星 縣 上價之 一 事價 得精普其酬貨價良遍得謝 得僑

由令有而解机

據各鄰人許

放官者資之

月耳

官自煩腐田言

之 其之 聿大威此時論此云為 减減想 當矣 調欲暮屬 貨衣進 無一 而福言 限例

經以濟卒

期機

不會

返老還童强壯身體

呂林羅沈桂大林 路 新 文超 8 允 超 6 錫 到 成群權升妹後群唱源 到 家房 談求 百一書———情遊中 只只只只只只只 傾毛

页页只只只页页页

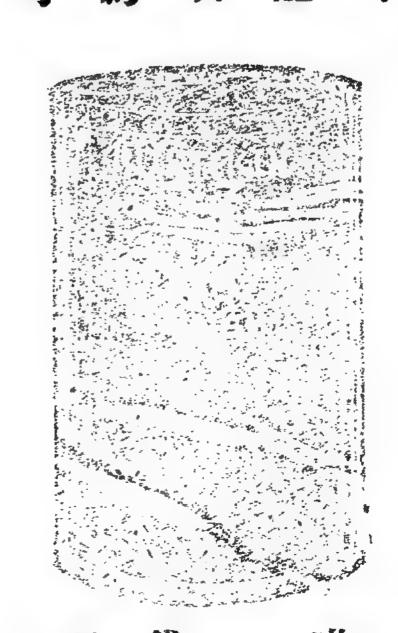
注意(筆墨)是人之 **汽楓香茅樹花** 油油油油油油

異公換者地

國炭床庄子露 只香臭犬香墨 九油水酒油汁

戦 日

料 木 免 受 巇 侵 之用廣皆部程工府州三局部工 嶷 自之 油 最 曆 無 試 用 別 大 目 帮 古 fit H 出 即 H 明



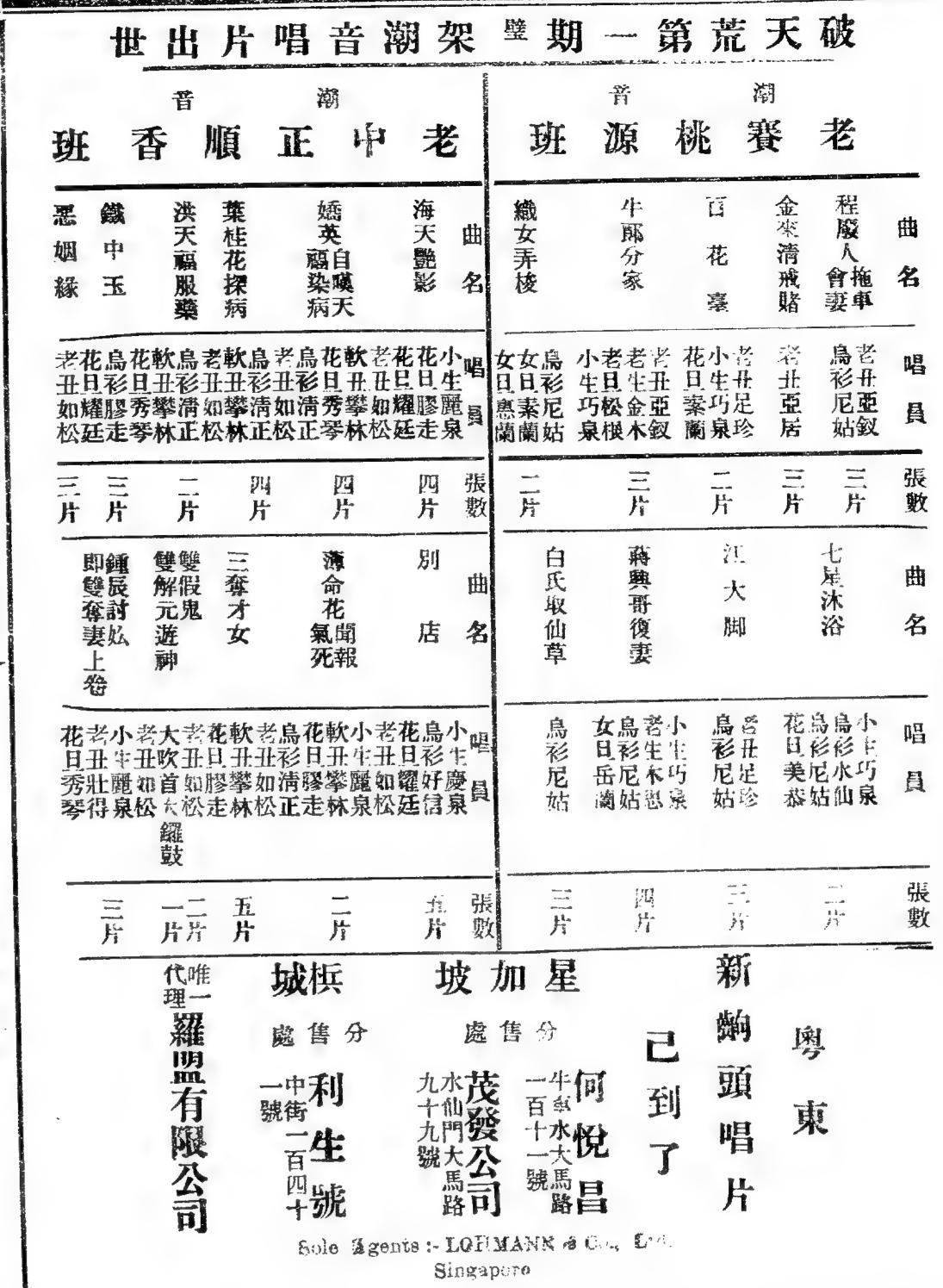
司公限有(由來馬)土則縣威 Sole Agents WILLIAM JACKS & CO. (MALAYA) LTD.

Singapore Penang K. L. mpur and P. Swettenham

该女的誦成日過個遺 云信來親母的她 價各蟲亦障其閱也乃佳後輒 目症 可兒康者 湖不詢列小 每均便安童健諸 北久西前女

**壯強能將孩嬰之君** 蘇給嬰孩以壯健之 君之嬰孩若哺以牙 食物醫生常介紹用牙 如是良好之食品 司公限有遇英理代總 號一十樓洋吉亞傍海 Wholesale Agents -The Anglo-Siam Cordoration Ltd II Collyer Quay, Singapore.





YY

用用

云試

幸深

福荷

生堂

生堂

口軟精虧呆暗不欠不筋合為學位脈子內痛寒損笨病固補足骨記氣智血脈子化

清行熱痛裡次用 商店均 保埠 和埠春堂 公司 安

有萬有衮仁璧生料與公生司 發號隆司行店 功能飲營有 疵疵唬大壩 豐朝谷利豐爾長生昌廟 嘔愈四胸頭

外渴劣 本 来達極過最高 **是虚态傷**最獨足 起元系 या अध **治均如因链**。 更

恒保 場 機 同 場 場 場 場 安 安

一、像心脑、近光 Neo-bornyval 三次每次就一样切勿過度以流水送下三次每次就一样切勿過度以流水送下 Caraphochol Noctal Noctal Noctal Yohydrol Yohydrol peritol. 医炎受加特月服二次每次服一和以水送下, 医炎受加特月服二次每次服一和以水送下, 別有特殊之效能 病。異踏病敗之最適毎日服二夫政三、乖雷碑安縣凡精神受激剌過度心脈

本屆選辦 山毡 石叻 以備諸君士女惠顧 十月十五至十一月十五價格從廉收九折 貴重磁器 搜羅盡有 小坡新街口對街大馬路內百十七號。一三千零千七號大坡大馬路牛車水一百六十四號。四千三百字元號 紗綢布疋 滬杭絲髮 秋級 巧造顧綉服式 環球新式貨品 特別改良 厚呢 格外歡迎 海虎毡 最爲精緻 洋装銀 新款花

# ▲娶妾

庭上參加意見oo居時想必有一番討論oo竊思模擬法庭oo本無實 至中大體堂園堂審凱oo世見報載主茲將是日日該科教授等引導各生組織傳統法院主定則不學法科主任河區敬oo為使各學。皆曾法律《否認一夫一始制之妙語 制度oc陪審員由各學系教授學 月二日(星期日)下 算會一段落

▲審訊時之情形 甫及一時co座為之滿co最後來賓oo則站立禮堂之兩

年夏る表兄服君

大體堂內之左右牆壁oc分別座位oo標明來實席oo發授席oo

旁玻璃窗外oct 待各人座定後oo所有預定之刑事審判長為薛祖光oo陪席推事 oo率領各人起立oo恭讀總理遺囑而後oo代表法科宣佈oo略謂今 ○○係着便服○○圍坐於法庭之四週○○由庭長以 等oo均穿着法定制服oo同時蒞庭oo 鳳oo蔡金榮之(麥)證人鄭明等oo先後到案oo由法科主任何思敬 样oo劉光華oo李超桓oo杜殊密oo黎文輔oo陳耀東等oo共十二 oo同時並請刑庭庭長在未開審之前oo略爲說明oo繼續薛祖 龍oo檢祭官朱顯楨oo書記官真錦屬oo辯護人胡恭先 度是如此。〇(四)為民事訴訟之解釋〇〇最後何思敬义 庭光 oo代定艙位oo各專料理 望此遭回國oo能令我耳 期間哈爾濱的民衆。。 紀念去年 **慶學良越** 

辦法〇〇眞是

民國

一丁。○國民政

般赤手空拳

祗好讓他住下oo殊知阿膩和順十數日之後oo就特寵起來oo播弄 十月十五日葵由北平回廣州說帶

留德實述

許多親故oo許多師友oo大都欲知鄙人七年來留德經過情形oo

德國自然科學博士姚萬年

架坡土庫街廿二

一號維羅宜門多公司

枝

第四軍長兼四區善後委員陳伯南氏00自驅逐楊

抱飲得很

婦請於余日

弱女阿香

相思個郞

が経ず 使見發表 八〇〇乃立拔 L退後50陳 謝

時co適有廣東留法牛

富費學

内聴義言が海生正

求是oc異评俗

街展盆號鞋 店生

不自清愿监 

被周黃 露 機振 宏 宏 超

六解水 來謝余日 震せと露 和茶 六神水能療之耶 爲個耶手調者可也 阿香起床矣 画 六解水筅何解哉 余日能 婦去有

余 笑 而 不 答

**企** 华商店 每班產五 

福 南 力的土摩即街廟靈吉叻石 ○八四話電號四十四牌門

本 境 市 面 最

十五年。各 處皆有 售

者 請

MONTUR Tel. No.46. 22, Raffles Place. Singapore

上近叉特加擴充添設代

个行開設以

父子大藥廠

1

受商店分

十三日

各經理有

**人聯迄今各國** 

其功效

之霊験及

穩安已經做界上各

醫師所贊

許而定為患白蕊

**本號正大湖水仙每箱四十斤十五元** 

一百庄十六元

一百庄十九元

芬芳馥郁

(男女咸宜

二號無歸三角

金特別鐵觀音每盒一元盒特別白毛緞每盒一元

種

給劑放此九

菌俱惡胰為彼之敵患者所

英京倫敦立雪洋行發行

**南洋各大藥房俱有發售** 

性白霉病

**严婦女白** 

帶或膀胱炎等症

No

和

20. Hockien Street.

Savaresses Capsules Incorporated in England

華> √告

The Overses-Chinese Flank Limited Singapore

處

埠分行及代理等處附錄於後

吉隆坡 吉蘭丹 占卑 厦門

香港和豐銀行

樂房商店皆有發賣

防偽貨假胃而己矣

廣東東亞銀行 倫敦國民銀行紐約愛敏銀行 汕頭中國銀行

源。

T.

**邁羅廣東銀行呂宋華與銀行** 

年

月十二號

來十載於茲矣叨蒙各界士商光顧營業 阙 症

此藥係北平

薛家數百年獨傳秘方專醫小兒百

來活人無算即本公司採辦十餘年

來挽救僑嬰亦難數計故一日千里四遠馳名本

時有求過於供之概十分抱歉現為利便

辨到大批存貯以應主顧凡嬰兒愚風積

內各氣生物者 TO THE PARTY OF TH 古八人な 強逼無滅 應常備而及常用此

發除來

Loss of Voice Housenberg Coughs. Unlide 智 物

HAMILANA .

口中矣。再 酒面

浮院臨睡时 由空氣

guerană<sup>†</sup>

到叛定面

行發司公產土華中街店酒門仙水

一服此樂無不樂到春回誠嬰兒救命尾也

及矣•

而獲健康者。

脾散·

有却病之力

經理大帮批發扣侧克已

出本電為推廣營業起見不惜重金挽友求得 此獎係故清宮溫御用秘方鼎革後由內侍携

發於公話世上再經選料認真加意泡製造成 確結弘腎惟一無二妙品現已全國風行凡服 骨而入尾尻落於腎府精神喚發快活爽意敢 用者無不交口驚賞該藥 價期內每越一百二十

團煖氣由丹田發而上冲經全身筋

人偉大効力一限フ

主

治

粒只收成本

一元三角

司

大樂房

售代有均

知所言不謬廉

種喉症

口含藥

餅

亦可免句

生焉。

新嘉坡總批發處 公東馬六司房六 · 小坡大馬 寄礁天德黛

**五洲大藥房**安順裕和聚 板城代理處會豐商店 區 各株吧虾大安堂 席變萬德隆 上 居變萬德隆 上 太平大行號大平大行號

自當格 此北伐完成三民主義榮已實現則振 色種開設本坡屬建馬車街價廉物美久爲僑胞歡迎受 本莊主人霧精茶雞月關茶山歷年邁選武彝安溪奇名

本號二斗連金花茶每連十八元五 攀背八斗連烏龍茶每連十元等五 攀轡四斗連鳥館茶每連二十元 斗速玉花茶每連廿元零五

一效能不

者且有損害關胃之

址、滁

日毒病之特效

藥爲此

醫學士所公認矣

然

粗製

新

源蒙四斗運玉花茶每連十八元 **游秦八斗運玉花茶盛連十 本號貢品鐵觀音每箱一百庄五十元** 个號白鹿洞正白毛猴 每箱一百庄五 **个號正學製茶每箱一百庄十九元** 平號實品玉獎人每箱 一百庄六十元 一百庄廿一元 入元五 十元

自油加成能治

白霉丸係以

膜句

Singapore

不慎於選擇也士巴爾

嘉

街林和泰茶莊林 百庄十四元五

功石 再萬新春 豐昌昌泰

大號每蹲六角 香港德輔道中 谷埠代 新萬泰 廣衛生 三益棧 八型處 百家利有限公司格

(固髮香壓)

、不肥不膩 標

商 用新法化練而成諸君欲 經驗良藥不下數百種值 購精美國貨者請向下列 格外歡迎 之代理與面面學指批發

老绿雙。 S25-525 252

> 盐 册 本公司製出之化紅香品

萬何萬山長山 堂春棧 罇字價三角 萬萬萬 泰川春 和淺和

萬萬杏 安春生 和堂堂

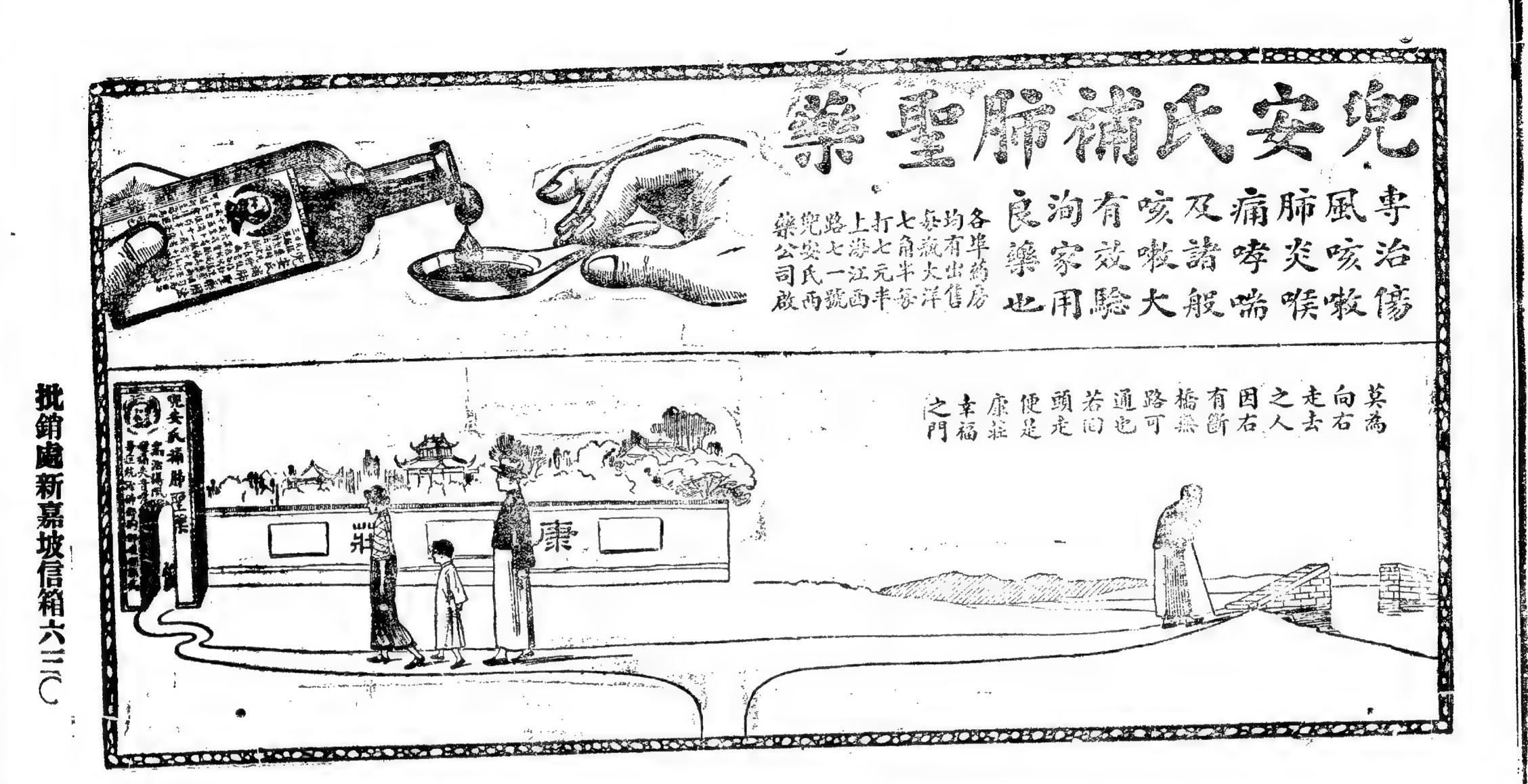
杏萬辭 和川安 堂和堂

大萬一食身 小病切積體 可消滯百軟 服除氣毒弱

將主治之症·臚外於後 少者肚者老者。入咽之後。則效驗非常。 且泡髮有法。 飲肚盘五健 食硬積疳脾 不青腹積消 進筋張滯食 護以億萬計·本主人齊世之苦心·良足慰也 不寒不熱。 有補正之功 補病久翻面 血後瀉胃菌 健常不吐肌 腦服止酸瘦 ·吾親愛之僑胞·有患諸症者 配合適宜 ·其葯之良。誠古今中 ·服此藥 外所英 固無論

在平健康 欲臻健康 貴乎良藥 性關建胡濟世華







尿滑

SINGAPORE, S. S.



本公司完全集合報

資本組織而成在中國國民政府註別有案領有執照製造廠設在上海華德路六十九號凡總公

新儿

到川

(外埠通訊處)

各意

漢昌

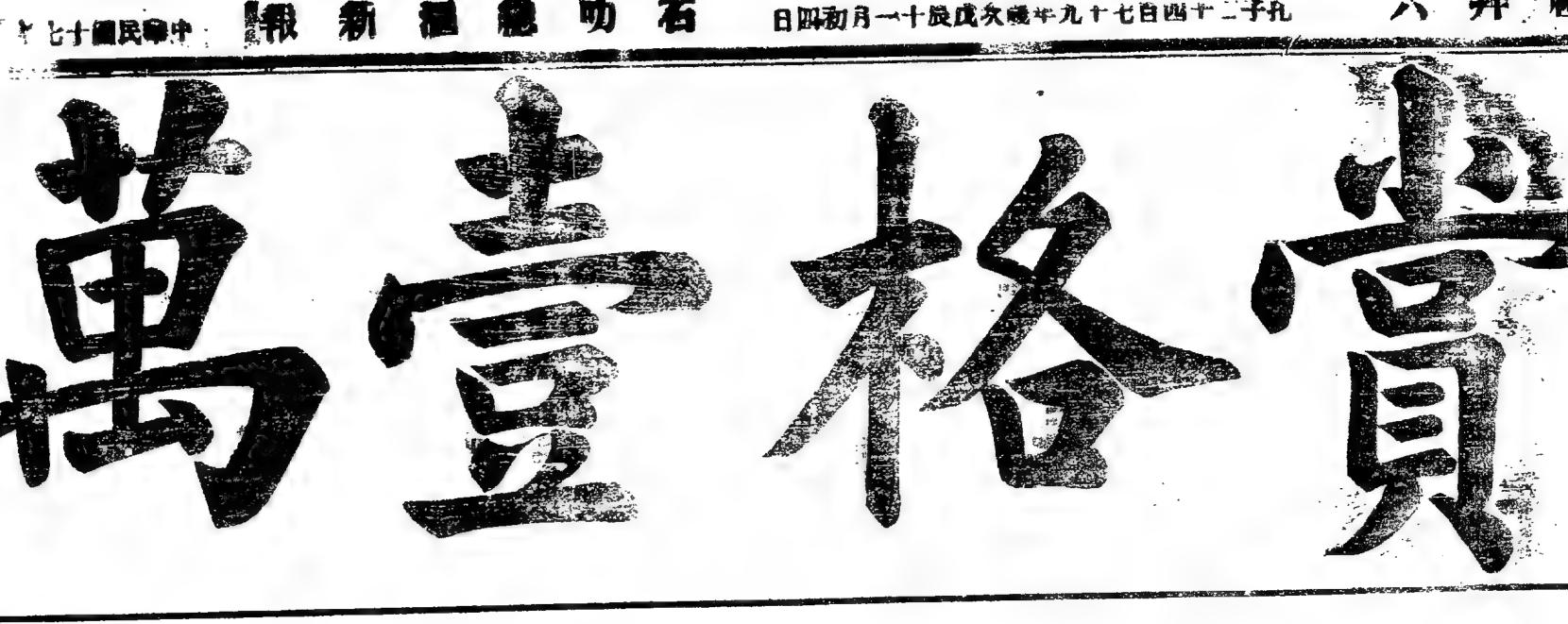
昔別也

廣利

各 林 巴 輻

許成發

以保商德而做奸歹庶幾安份守法之商人同深受益矣



草公司之好景香烟爲 上海總商會迭 電石 孙 名婦孺都知於今曆有年所交乃前有人頭畜鳴之輩竟到處造謠品 完全國貨後事始寢息乃查近復有喪心病狂者流肆其長言事事歌 我國人皆得執而誅之矣此種謠言稍具熱血者决不肯爲稍明達者亦决不肯信際茲國貨萌芽 局所有各級頗具為 -律即用華人製出各種香製同家同胞齊聲贊許認為生活意之國宣言 譤 謗 本公司之好景香烟爲仇 其用心何若固非敢知

然

芙蓉

海泉楼

吉隆坡

亨記

怡保

茂源

太平

福賢與

安順

廣益

金寶

群泰

馬六甲

廣發

蘇坡

榮德成

其有國家思想 方扶植鼓吹之不遑安有倒戈相向以罕國貨生機長使利權外溢故此 一萬大圓如有能證明華商烟草公司有外人資本或證明各香 醜類弗懲之無以快忠良

白僑衆故除嚴究造謠者外幷懸賞

國上海者本公司即謝賞金一 萬大元次不食言特此週知本公司謹備款以待

領賞金處星架坡牛車水戲院街二十號石叻中國華商烟草公司

金色。 一种 一种 一种 一种 一种 一种 一种 一种 一种

戰爭爲和平之對象的 作競爭利器則誠狗是 供之勢不料竟有奸商向各烟機運動謂如不賣好景香處則每星期酬以某種香烟若干罐此種破壞商德行為實爲識 **省所唾棄法律所不容用特登報週知如為人能証明運動者爲某公司俟本公司起訴得直之後即謝花紅銀五百大元** 知戰商務必居 既不食者矣本公司所製之好景牌香烟選料精 良取價克已久為愛國僑胞所樂用故時有求過於 [2]國何以與可知商戰實為一國之命脈所關非惡舉也奈今有等商人不顧商德常用非法手段以 以世界人類愛和平者未有不惡戰爭惟商 與與不然一國之盛衰 必視其國商戰之勝敗 為差蓋商

石叻 中國華商烟草公司啓

> 實吊遠 吉礘 庇能 通扣 雄耶 南美 輻與 均祥 與發

輻質與

沙勝越 張榜記 合益

咪哩

熊源順 永益降

坤甸

詩巫

成應群 會通

中口口

雕吃

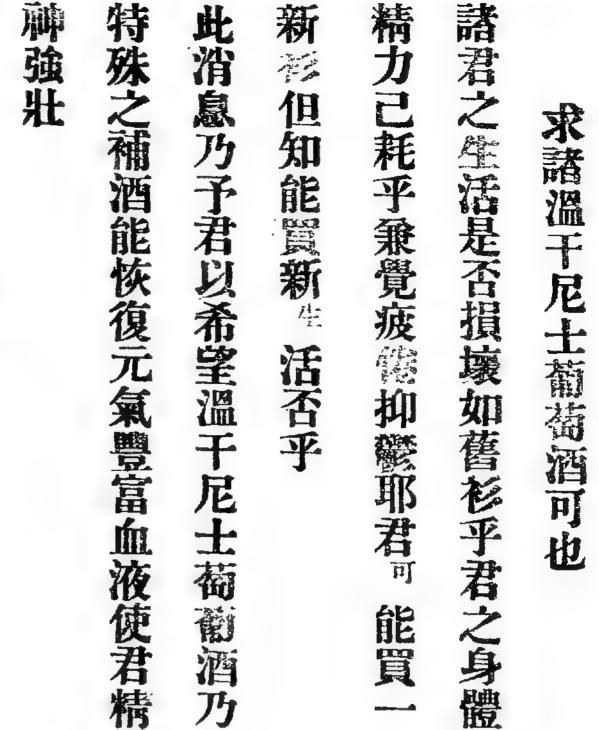
勿里洞 八打威 南金林 同益見 成信仰

日裡

許多疾病

溫干尼士能防止熱症

蚊症或咸冒及其他



能買



日五十月二十年七十三世中

方醫界

4.2 luce.





司公子父沙拉目典轄 坡隆吉 坡架屋 保怡 城梹

> Local Agents: Huttenbach Lazarus & Sons, Singapore, Penang, Ipoh & Kuala Lumpur



店商等上各

司公陽有利直牙

(册 注 府 州 三)

GUTHRIE & CO., LTD. INCORPORATED IN S.S.

公面和资重▷

△意注胞僑國

安海輪準陰歷

邦造爲

南記謹啓

有質膏感常略請去水伏如法處用每然黏君麗

出形用正刷濕明頭梳紋意士社司目而之亦與論

此自廖

日無房接松製章療作了二條眠二路年份度票五之蘇鏡 製內辦因之上病門月地時景十半車即號來迎

局觀

總便

大 1115 College 11/2 明 皂 與 在 純 無 皮 何 伯 膚 氣



A. & P. Pears Listina, London, England. Established 1789

Sols Agents: Ketz Bron, Let. Singsport & Penseg Sospmakers to Their Majesties the King & Queen Tres out CH

以電通 及火告 各電事 凡等列 對所商 冒輸馮

THIS 'SUNBEAM' MONG-CELL EDM-BINES DOTH GUALITY AND SERVICE IN THE MIGHEST DEGREE IT MERRE CENTS TEARS OF MANUSACTURING EXPERIENCE PLUS BEST SUALITY MATERIALS WHEN UNINTERPLETED LY IN USE THIS "BUNDEAM" CELL RENDERS SERVICE FROM 18 TO 17 LIGHTING HOURS, THIS COLL HAS BEEN THEROUGHLY FESTER BEPORE MONO CELL CAUTION FONG BROS & CO. MANUFACTURER 志五本 民戊丙乙甲 物平人 二十保宿膳學三小業範二報二 问號校

Agents

The Successors of Moine Comte & Co., Ltd

Union Building

Singapore

Phone 4969

〇六九四話電

利

者

狀此

師佈

舌

本報編輯

楼洋連有

们,處名楚符 圖惟或外 八所發表(用舊太陽點) 真或數 姓用迎 何意見

名新

及標點

註均

所聽住便

武 文算術英文初小三四年級者須試 業證抄並試驗國文算學英文高小 金洗元每 元費 二三 基毎午元 業月膳二 時二**每**二 田發元月初 還 三小 **龄域文算** 

利中便學

便現特招收各級挿班生有學舊校址(竹脚利民律十二生)度古

損民有

失地權

氏來爲

兄聯製

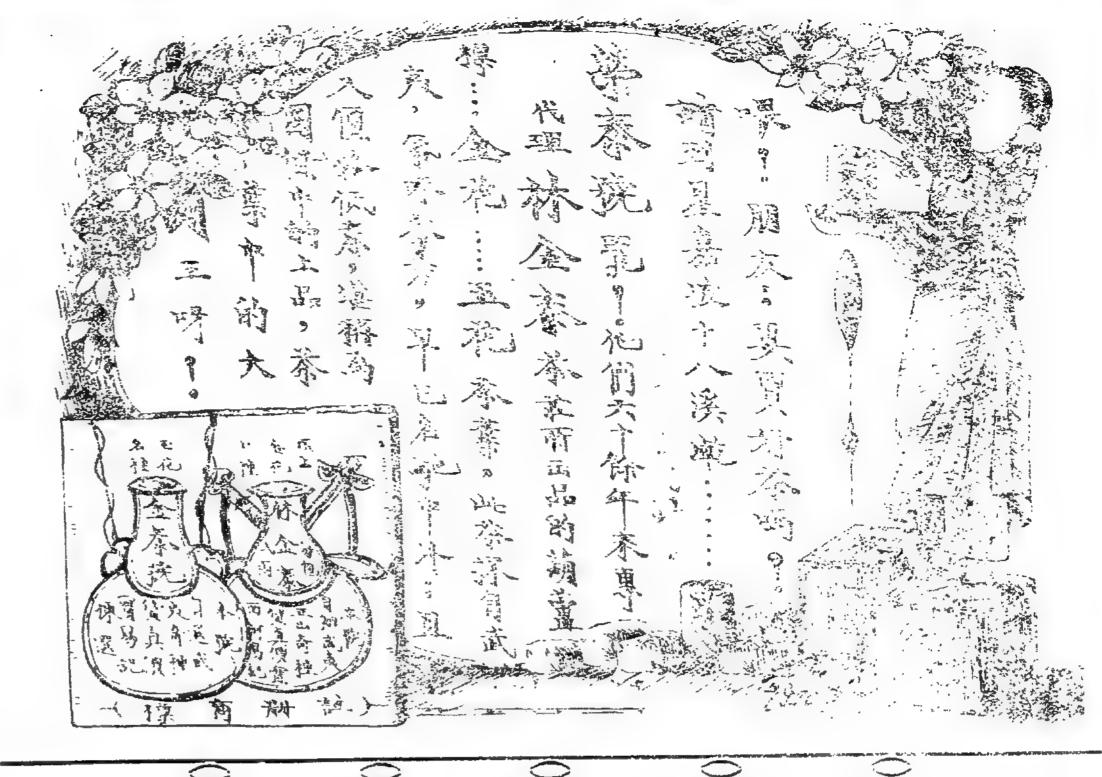


變色各處皆有出售

**KREMENTZ** 

理代總府州四與府州三

城核及洲屋 Singapore & Penang



大念紀週

五三二五四一一五一五一一一一一一角毫角毫毫元元角元角元元元元元

成 振

及總酒商 號

M府及邏羅惟

BRIED 大坡大黑路板源與城

所售各種萬蘭池中之最上者

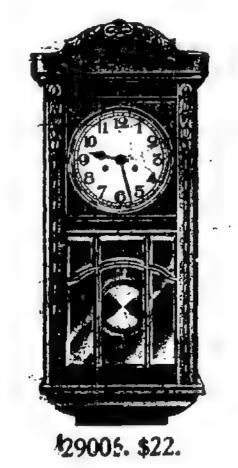
紅心標萬蘭地酒刀口

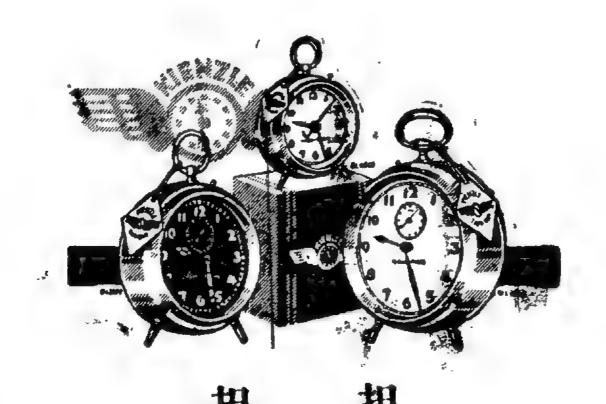
(情部觀及試接經稲本請) 詳全參車治理特埠问) FORD MOTOR CO. OF MALAYALIMITED SINGAPORE

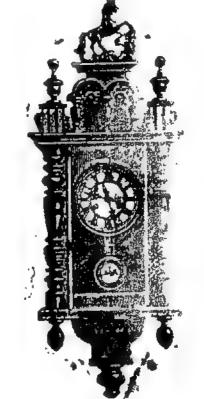
司公限有由來馬之車汽特輻坡架星

如欲購正庄法國萬蘭池酒時請注意 心標萬翼池酒因此種酒實爲市

展 有人到 有人到
港蟹政力初七七
<b>腓 波 初七到</b> 各株巴轄 初七到 田馬六甲 初七到
波灣初七初七
坤 旬 初六 勿里洞 初六
<b>導</b> 嶼 初初初 大八六
亨浩口 初六到
初初落五五五五
漢魯閩
七十五十二八八八八八八八八八八八八八八八八八八八八八八八八八八八八八八八八八八八
-74
八圓六角中粒
八十五元八角 開柳
一个可以属于
每百圆值 百光盾宝 本鳥椒
百盾值 七十壹盾 白 椒
食
行掛牌每百圓補稅 二角五占 赞食甘銀







144.\$15



2915. \$20.

此各時鐘爲好愛美 觀者之珍品乃歐洲 製造鐘鏢之傑作也



祥 中 天 生 昌 德 州 吉隆坡 声產收 美容 巴生 底層



廣兆與 登華與 廣華隆 華隆温 德 昌 大馬路 大馬路 小坡大馬路 小坡大馬路 小坡大馬路

(建咳必

商店丸 膀胱 消 後 腫

毎毎打盒

十元

元角

價目

處石大馬路會豐

商店

上海各處三德洋行

盒服服務 七還囘服服 

and h 

若誠可匀痰服即喉之質時患即保若痰光復鳴經過過

姚妹

角角牛

元省

無枯脫衰落之虞且入口清香町為供於用之有固根源齒之功永 為自動用之有固根源齒之功永 為用者稱許而此種超等牙膏尤 雙妹嗲超等牙膏 

雙妹嚜清香爽身粉大瓶六毫,中五三毫件 超等牙粉



雅可用正如名花傾國萬衆歡迎 建可用正如名花傾國萬衆歡迎 健妹嘜所製花露水香遠益清盥 雙妹嚜潔白臭水



雙妹嘜菓子



老雙麻林

露

X

在高水用以供我國人在高水用以供我國人大學 各代此數林事 

**清可**復來家歷本

林且又辦之實

有能知確據前

和襲

有愛號飯粒近

上粟正地道之坤西

白

本報營業部啓

值但之品用皮切一及助皮但過經已雖期時價廉司公敵 禱切所是顧惠躍踴常照意留君諸希尚予特平大然仍 號三十六百一六門水事牛路高大坡加星

啓謹行支司公限有亞璧 (稿培煜鄧司公告廣新維)

(理代行華中街 諧坡隆吉) 日二十月十年七十四民







買藥中大洲理接明詳之有各良家出房各角一角每生 房英馬小處向可細用華包藥內魯皆家兩元牛盆拔 購大路坡星代直說法文內也之實有藥欵五大七香





册註驗化府政英中



**南洋總批發石**叻怡保庇能會豐商店

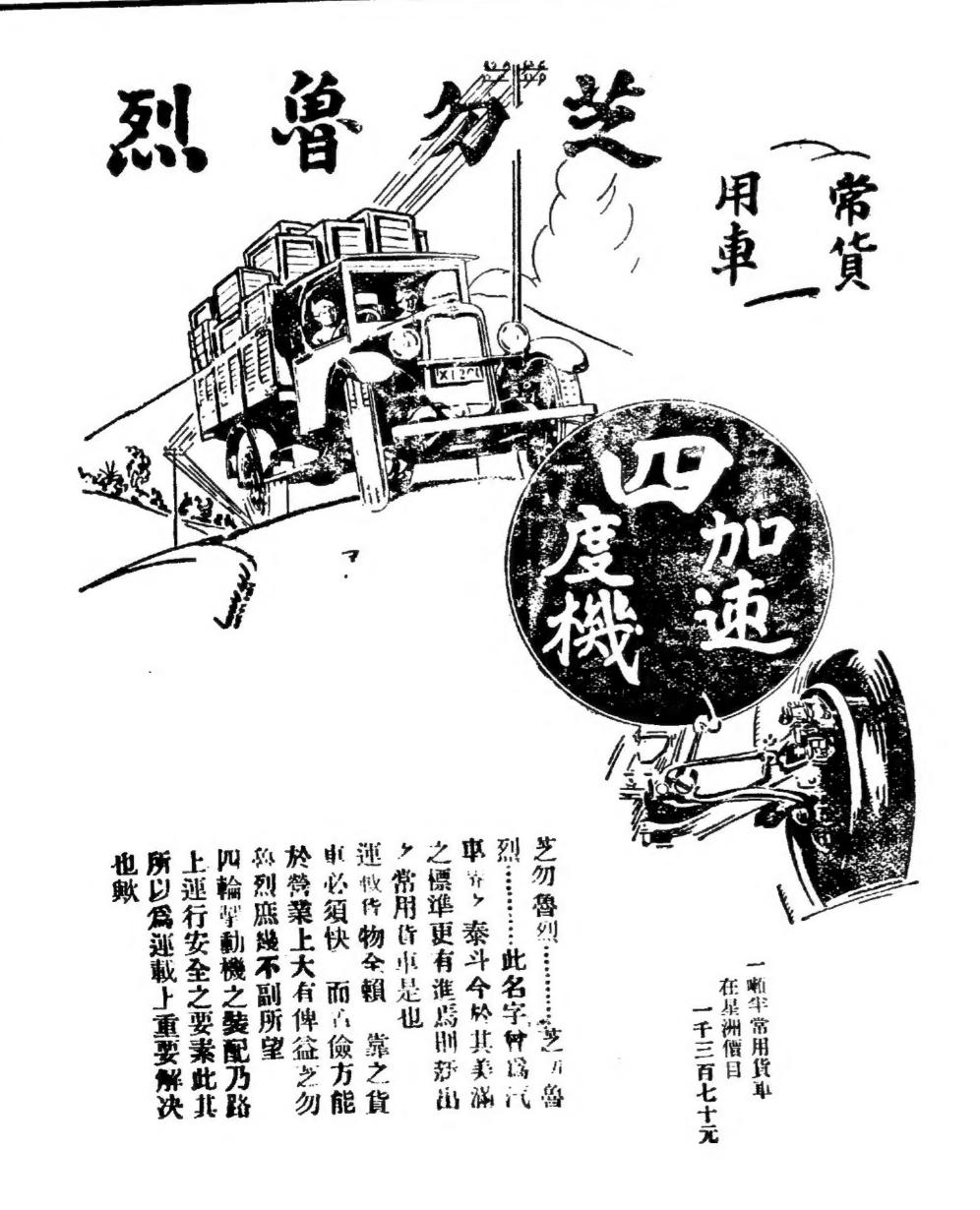
西邁有限公司

酒麥標等鷄 W 1

> Sole Agents PATERSON, SIMONS & CO. LTD, Singapore, Penang, & K. Lumpur

**街六號儿福公司發行** 





司公限有忍魯勿芝娘慕 平太 坡隆吉 蓉芙 甲六屬 洲星

WORLD'S
DISTANCE RECORD-

埠飛門軍大利 

WORLD'S RECORD-LUBRICATION

ASIATIC PETROLEUM Co., (S. S.) LTD. 亞 三) (府州